

NUMĂRUL 10 BANİ

NUMĂRUL 10 BANİ

ABONAMENTELE
 încep la 1 și 15 ale fiecărei luni și se plătesc tot-d-a-una înainte
 În București la Casa Administrației
 în județe și străinătate prin mandate poștale
 Un an în țară 30 lei; în străinătate 50 lei
 Șase luni . . . 15 „ „ 25 „
 Trei luni . . . 8 „ „ 13 „
 Un număr în străinătate 30 bani

MANUSCRISELE NU SE ÎNAPOIAZĂ

REDACȚIA
 No. 3 — STRADA CLEMENTEÎ — No. 3

EPOCA

ANUNCIURILE
 În București și județe se primesc numai la
 Administrație
 În străinătate, direct la administrație și la
 toate oficiile de publicitate
 Anunțuri la pag. IV 0.30 b. linis
 „ „ „ III 2.— lei „
 „ „ „ II 3.— „ „
 Inserțiile și reclamele 3 lei rindul
 Un număr vechi 80 bani
 ADMINISTRAȚIA
 No. 3 — STRADA CLEMENTEÎ — No. 3

Catastrofa din Galați

PSICOLOGIA LIBERALULUI

Ar fi de făcut psihologia liberalului odată intransigent, disprețuitor al stăpînitorilor popoarelor, care după multe mizerii și privațiuni ajunge și el pătura dirigentă, om de guvern, în contact prin urmare cu acei călăi ai popoarelor, așa de combătuți odată.

Multe lingușiri, multe acte de umilință ale acestui fel de democrați în politica exterioară a țării se explică prin schimbarea de poziție socială, prin revirimentul ce se face în acești parveniți politici.

Cine nu-și aduce aminte cum I. Brătianu și-a schimbat cu totul felul de a vorbi și de a gândi după războiul de la 1877—78. De la acea dată n'a ținut un discurs, n'a luat o măsură fără ca să nu amintească o vorbă a lui Alexandru al II-lea, țarul Rusiei, sau fără să nu introducă în mod incidental o amintire despre un mare Duce.

Participarea — foarte umilitoare de alături — a lui I. Brătianu la congresul de la Berlin, l'a făcut să se exalteze și mai tare. Contactul cu diplomații europeni, prinți, duci, conți, etc. și mai cu seamă apropierea lui de prințul Bismarck, au făcut pe I. Brătianu să ia acele apăsătoare autoritare, acel ton important și cea postură de om de Stat, pe cari le-a păstrat pînă la moarte.

Dar cînd fostul demagog a pus virf transformării sale, a fost după vizita făcută împăratului Germaniei și după întrevăderea de la Gastein. De la această dată, împărații, regi, prinți sunt în gura lui I. Brătianu ca la dinșii a-casă. Nu este o ocazie, în care numele unui împărat să nu fie pronunțat. Morții, vii, moștenitorii tronurilor sunt amestecați în discursurile lui la o paltă. Cele cite-va conversații cu capetele încoronate, Brătianu le multiplică așa în cit cine-va ar fi fost în stare, auzindu-l, să creadă, că omul acela de la cea mai fragilă copilărie a crescut pe la curțile împăraților, în intimitatea potențiatorilor.

I. Brătianu este constituționalcește inauguratorul politicii triplei alianțe. Dacă observi bine schimbarea ce s'a făcut în vorbele și gesturile lui, de la acea dată, trebuie să crezi că ceea ce l'a determinat să adopte o asemenea politică, n'au fost alit interesele bine înțelese ale țării, ci măgulirea că a vorbit cu împărații și lauda că țara face parte dintr'o alianță compusă din două împărați și un rege.

Tot de atunci I. Brătianu arăta un mare dispreț pentru Franța, pentru acea Franța democratică, care fusese idealul lui politic, unde conspirase și complota-se. Acest dispreț nu era alit din cauza că Franța fusese învinsă de Prusia, ci din cauza că acea țară pe lângă toate nenorocirile ei, își perduse chiar coroa și titlul de împărație. Ce mare lucru să fi în contact cu un simplu președinte de republică!! Cu împărați și capete încoronate, da.

Apostrofările violente la adresa Rusiei, se explică la Brătianu prin învingerea parvenitului care este în situație de a înjura și pe un cap încoronat și a înfrunta o mare monarhie.

I. Brătianu își aducea bine aminte cînd, înainte și după 1848, era expus la bunul plac nu al Țarului Rusiei, ci la acela al unui simplu consul rusesc. Iși poate închipui ori-cine ce mare satisfacție simțea fostul demagog pe care consulul îl putea trimite odată la minăstirea Snagov, ca după 30 de ani să se vadă ajuns în companie cu doi împărați, liber... a înjura pe un al treilea. Brătianu era un om destul de echilibrat. Dacă în politica lui exterioară observăm acea exuberanță de imprudențe, de înfruntări și de lirism, aceasta se datorește originii lui demagogice. Deschilibrul de acolo pornește. Am putea îndrăzni să zicem că tot grandomania nouei sale situații, i-a tulburat organismul lui bine întocmit, scurându-i viața.

Brătianu n'a înțeles un lucru: că slă în natura dezvoltării sociale și a vieții popoarelor ca să se democratizeze oare cum, monarhiile, familiile princiere în raporturile lor cu reprezentanții țărilor celor mai mici. Și că prin urmare nu este nimic extraordinar, dacă împăratul Germaniei acordă audiențe politice unui prim-ministru al unei țări mici, sau dacă principele Bismarck dădea în combinațiile sale politice roluri chiar la persoane

O NOUA RUȘINE

Sosirea vaporului «Smirna».—Protestări zadarnice.—Expulzarea vaporului.—Dreptul internațional călăit.—Gravitatea faptului.—Consecințele.

Am relatat, în numărul nostru de ieri, noua rușine la care a expus țara d. Dimitrie Sturdza, expulzînd din portul Galați un vapor grec, care arborase pavilionul românesc.

Un conflict diplomatic este pe punctul de a se naște din acest act nesocotit al ministrului nostru de externe, de oare-ce căpitanu vaporului a reclamat la comisiunea europeană a Dunărei, contra expulzării cu forța, din apele romine, a vaporului său.

Pentru ca cititorii să 'și poată da bine seama de această nouă rușine, dăm astăzi istoricul faptelor.

PRESTIGIUL ȚĂREI

În guvernarea sa de la Octombrie 95, Dumitru Sturdza pretindea că are drept țință să repare stricăciunile făcute de guvernul conservator. S'a văzut numai de cît, ce înțelegea acest om fatal prin reparațiunile sale: a stricat tot ce a găsit, a dărîmat tot ce era în picioare.

Biserica, justiția, armata au suferit grele lovituri și țara a fost frămîntată, timp de un an încheiat, cum nu fusese în zecimi de ani mai înainte.

Venind a doua oară la putere, în Martie 97, Dumitru Sturdza și-a îndreptat privirile în afară. El a zis în declarația ministerială citită Camerei la 31 Martie.

«Rugăm pe toți membrii Parlamentului să ne dea tot sprijinul lor, pentru ca strîns uniți în ale patriei interese să ținem sus prestigiul și pozițiunea Regatului».

În aceste vorbe era o amenințare, ca și în cele de la 95 cu repararea stricăciunilor. Nu mai avea ce dărîma înlăuntru, făcuse destule ruine; acum avea să se ocupe, cum știe el, de prestigiul țării, de vaza ei în afară.

Și s'a ocupat; și ruinele se grămădesc și în această direcție, groaznice, înfrîtoare.

Cînd cu noi austro-rusă, a făcut din mîndrul Regat al României pe al căruia tron stă mîndrul Carol I, un stîtuțel mai umilit de cît vasala Bulgarie. În iulna sa slugarnică, în strîmțul său cap, Dumitru Sturdza n'a găsit cuvîntul adevărat, înțelept și demn, ce trebuia să răspundă în numele României și al Suvăranului.

Țara a tresărit dureros și și-a plecat capul rușinat; dar lui Dumitru Sturdza nu-i era de ajuns așta; trebuia să facă ceva și mai și, pentru «a ține sus prestigiul României»...

Și a făcut. A băgat țara într'un bucluc din cele mai rușinoase expulzînd contra dreptului și în chipul cel mai neomenos un vas ce plutea sub tricolorul României. A ruinat reparațiunea ce-și cigătigase Statul român în îndeplinirea misiunii sale celei mai delicate: paza Dunării-de-jos. A dat prilej străinilor să se amestece în treburile noastre și să țină judecată asupra noastră. A pus Statul român în tristă pozițiune de a face cine știe ce concesțiuni spre a eși din încurcătură.

Dumitru Sturdza își complectează ast-fel opera lui nimicitoare.

Pentru salvarea prestigiului României, omul acesta fatal, a căruia mina nenorocită strică și vestejește tot ce atinge, trebuie înlăturat de la putere.

Toată țara strigă astăzi într'un glas: afară Sturdza!

Dreptul internațional călăit

Înainte de a pleca din Galați, comandantul vaporului Smirna a ținut să protesteze contra acestui act arbitrar, care violează toate regulile de navigație internațională.

În protestul, înregistrat la căpitania portului Galați sub No. 45197, după ce relevă nedreptatea a căreia victimă este, căpitanul spune:

Dunărea fiind internațională și supusă regimului tratatelor existente, măsurile de poliție a unui stat riveran nu pot merge pînă acolo ca prin forță să scoată un vapor după Dunărea la Mare, cînd el are dreptul să navigheze chiar cînd mi s'ar interzice în porturile României. Autoritățile portului incontestabil pot opri debarcarea unor pasageri, dar în cazul nostru toți pasagerii au pașapoartele vizate de consulul român din Pireu cu viza bun pentru România, deci eu nu puteam refuza îmbarcarea acestor pasageri de oare-ce eu cel mult eram dator să îngrijesc ca pasagerii să aibă pașapoarte vizate.

Gravitatea faptului

Dar gravitatea faptului măi reiese și dintr'o altă împrejurare; ea arată în același timp și una din fețele caracterului d-lui D. Sturdza, mare și grozav cu cei mici, tiritor și slugarnic cu cei mari.

A doua zi după izgonirea vaporului Smirna, sosește în portul Galați vaporul Imera, sub pavilion italian, al companiei Florio-Rubatio, cu mărșuri și pasageri tot din Grecia.

Dispoziția luată față de vaporul Smirna urma să fie aplicată și corăbiilor italiene. Ce se întimplă însă?

Lui D. Sturdza i-a fost frică să nu fie nevoit a face scuze ministrului Italiei și de aceea a dat lmeret autorizația de a-și continua măi departe călătoria spre Brăila, unde avea mărșuri de descărcat.

CONSECINȚELE

acestei nenorocite procedări sunt incalculabile.

Ea ne face să apărăm înaintea Europei ca un popor sălbatic, care nu știe să respecte libertatea navigațiunii.

Ea a întrerupt curentul care împingea pe companiile de navigație să se puie sub scutul pavilionului român, purtînd tricolorul nostru pe mărele întinse și a trîit România la bara comisiunii europene a Dunării.

NELEGIUIRILE LUI STURDZA

E o ciudată nepotrivire între afecțiunea de bigotism a d-lui Sturdza și actele lui nelegiuite.

Acest om, înainte de toate, nu măi are drept după canoane de a o ocupa nici o dregătorie publică. Sfintele canoane hotărăsc ast-fel și afurisesc pe cei ce, pe nedrept, au scos din scaun pe un mitropolit, ori pe un episcop.

Același Sturdza a batjocorit biserica, timp de un an, în timpul primului său minister.

Același om să dedă, în toate împrejurările, la actele cele mai nelegiuite.

Așa, este o datină strămoșească ca în locul unde a fost un altar să se ridice o cruce ori un monument religios, cînd se dărîmă o biserică.

Ei bine, s'a dărîmat Sărăndarul. Atunci printr'o lege s'a hotărît ca în locul altarului să se ridice un monument religios. Sub conservatorii se comandaseră deja planurile d-lui Lecomte de Noüy și i se dăduse un avans bănesc.

Abia liberalii au revenit la putere și au renunțat chiar la banii cheltuiți, numai spre a nu se face monumentul religios hotărît.

Pe locul altarului s'a ridicat o ignobilă decorațiune profană de pinză și de ipsos.

Pretutindeni bisericosul Sturdza săvîrșește numai nelegiuri.

Nu este de mirat dar dacă poporul nostru aruncă asupra acestui om toate nenorocirile ce cu atîta stăruință și cruzime ne isbesc: epidemii, febra-tifoidă, boala Prințului Moștenitor, nimicirea recoltelor, potopurile, nimicirea orașelor, etc.

Sosirea vaporului «Smirna»

La 14 Maiu trecut, sosește în portul Galați vaporul Smirna al companiei de navigație elenă Egea.

Vaporul purta pavilion românesc și avea pe bordul său, pe lângă mărșuri, 184 pasageri, printre cari măi mulți voluntari li-cențiați din armata greacă. Toți acești pasageri, în mare parte originari din România, aveau pașapoarte în regulă vizate de consulatul român din Pireu, cu mențiunea bun pentru România.

Cînd vaporul abordează cheiul portului Galați și vrea să debarce pasagerii, un agent al căpitaniei portului face cuosuoc comandantului său că debarcarea nu 'i este permisă.

PROTESTĂRI ZADARNICE

La protestările sule și ale agentului companiei Egea, că pasagerii posedă pașapoarte în regulă, vizate de o autoritate consulară romînă, căpitania portului răspunde cu următorul ordin:

Floila Regală Galați 14 Maiu, 1897.
 Căpitania Portului Galați
 No. 364

Domnule Căpitan,
 «În virtutea ordinului guvernului Român, sunteți invitat a părăsi imediat apele romine».

«S'au luat măsuri în consecință pentru executarea acestui ordin».

Căpitanul Portului:

(ss) Maior Spiropol

Domniei Sale

Domniei Căpitan al Vaporului «Smyrna», sub pavilion român

Loco.

Această ne măi pomenită procedare provocă o vie surprindere. Reprezentanții companiei Egea măi fac totuși o ultimă încercare, în scopul de a obține măcar autorizația de debarcare a mărșurilor ce aveau de predat în Brăila.

Iată telegrama ce au adresat ministrului nostru de externe, în aceeași zi, 14 Maiu:

Procedarea căpitaniei portului este contra tuturor regulilor de poliție maritimă; măsura de poliție nu poate aduce atingere proprietății private sau libertății comerțului. Cel mult se poate opri debarcarea, se poate obliga vasul «Smirna» a reconduce pasagerii la locul de îmbarcare, căpitanul vasului «Smirna» este dator și va executa ordinele de poliție în așa fel, dar autoritățile portului împiedică vaporul de a merge la Brăila pentru a încerca și descărcarea mărfurilor, ceea ce cauzează enorme pagube și este o rigoroasă înfrîntă cînd vasul este sub supravegherea poliției portului.

Rugăm respectuos, bine-voitori a examina cazul și ordona a se permite vasului «Smirna» să debarce și îmbarce mărfurile la Brăila după tariful său.

EXPULZAREA VAPORULUI

Drept ori-ce răspuns, la această justă cerere, ministrul ordonă d-lui căpitan Demetriade, din corpul flotilei, ca să escorteze cu torpilorul său vaporul Smirna, din portul Galați, pînă în largul Mării Negre.

Acest ordin barbar a fost executat în dimineața zilei de 15 Maiu, în mijlocul indignațiunii întregii populațiuni a Galațiului, adunată pe cheiul portului.

În fața sofet, comandantul a trebuit să cedeze, plecînd din apele romine. Vaporul său a fost urmat de aproape de torpilorul român, care avea tunurile îndreptate spre dînsul, pînă la insula Șerpilor, din Marea Neagră.

TRIBUNA LITERARĂ

Ofensă gravă

Un străin a culezat zilele acestea să insulte România într'un mod sângeros, lovind-o în tot ce are mai scump, în profesorii ei de musică și, prin urmare, în musica ei. Acest străin, un neam, dr. Emil Kolberg din Viena, a trimis către «Berliner Signale» o corespondență despre starea musicală a României—corespondență în care tăgăduște cu sfruntare priceperea și gustul publicului român în privința musicii și denunță Conservatorul nostru din București, acest templu-metropolă al Euterpeii, Thaliei și Melpomeniei naționale române, ca o instituțiune lipsită cu desăvîrșire de serioșitate.

Cititorul va judecă după câteva rînduri, pe cari le voi reproducere din acea corespondență, pînă unde a putut merge culezarea acelu neam. Vorbind de Conservatorul nostru, zice:

«Acest institut musical de educație ar fi îndestulat pentru modesta dezvoltare a diletanțismului celui mai modest în lumea străină nu s'a prea pomenit de artiști români, cari să fi învățat arta în patria lor...»

«Elevii din clasele superioare au în mijlocul agilitatea și pîtrunderea începătorilor noștri de astăzi.»

Vorbind despre producțiile musicale publice la noi, iată ce zice:

«Prin cafelele numai și pe la așa numitele serate se aud clavicimbalurile maltratate într'un chip revoltator și măi totdeauna în ritmurul de dans...»

«Locul de concert e sala Ateneului, unde, pe lângă unii artiști mari din străinătate, rălăciți prin România, concertează și muzicanții negri, cerșetorii musicali și alți proletați artistici, cari oferă pe bani scumpi plăceri efene.»

Străinul apoi susține că artiștii adeverați mari, cari desprețuesc reclama, nu pot avea sorți de succes față cu publicul român; dar că, în schimb, a obținut un imens succes le Bataillon de dames—optzeci de femei în fuste scurte și despoiate într'un chip nerușinat, cari au dovedit, numai decît după prima reprezentație, că sunt bune pour les chambres séparées cu cucoșii și cu mecenarii artei române.

A... Trebuie să mărturisesc că aici străinul a atins culmea infamiei. Și dacă ar fi măcar cătuș-de-putîn adevărate câte le spune! Pentru ca cititorul să vadă insanitatea absurdă a infamiei acestui străin, dau aici următorul proces verbal:

Sub-semnății profesori de musică de la Conservator și particulari, în urma unui articol injurios apărut în Berliner Signale, No. 12 din 18 Iunie st. n., 1897 la adresa corpului profesoral și Conservatorului Național din București, precum și la adresa culturală a întregii țări, intrînindu-ne astăzi 10/22 Iunie 1897, în localul «Societății Presei», am luat următoarele rezoluțiuni:

Autorizăm pe d. C. M. Cordoneanu să întrebze:

1) Dacă redacțiunea sus numitel reviste își ia răspunderea articolului semnat de dr. Emil Kolberg?

2) Cari sunt persoanele cari dau tonul în musica și cu cari a-sa a făcut cunoștință cel a stat în București?

3) Să intervie pe lângă Presa română (de urgență) ca să ia apărarea contra insultelor aduse în sus zisa reviste.

(Urmează semnăturile)

Onoare lor! Onoare acelor cari știu să ia o așa bravă atitudine în fața ofensei grave aduse patriei și dreptului lor! Însă, deși foarte turburat de indignarea ce mi-a produs-o mie însumi infamia străinului, aș avea ceva de zis în privința moșniții d-lor profesori; turburarea mea nu mă va împiedică să fiu metodic. Voi examina dar cele trei puncte ale moșniunii.

Aupra punctului întâiu:

Dacă redacțiunea sus numitel reviste își ia răspunderea articolului semnat de dr. Emil Kolberg? zic eu: redacțiunea sus-numitel reviste, ori își va lua, ori nu-și va lua, acea răspundere. Din această dilemă nu poate eși Redacțiunea sus-numitel reviste. Prin urmare, trebuie să ne preparăm serios pentru fiecare din cele două singure eventualități posibile, din cari, ori una, ori alta, este inevitabilă. Căci, în relațiuni internaționale, măi presus de toate, se cere prevedere și prudență. Să presupunem dar că sus-numita revistă nu 'și ia răspunderea. Atunci, ce putem face? Să presupunem iarăși, că își ia răspunderea,

Trebuie să ne întrebăm asemenea: atunci ce e de făcut?

Eu cred, și mi se pare că am dreptate, că în ambele cazuri nu ne rămâne decât să luăm act de răspunsul sus-numitei reviste și să rupem orice relații cu dinsa, considerând-o că nu mai merita să alba nicio stimă din partea noastră. Dar mi se va răspunde:

— Ei și? Ce-i pasă unei reviste musicale din Berlin de stima dv?

Răspunz:

— Dacă se respectă cătuși-de puțin, trebuie numai-decât să-i pese. În toate, în politică, în literatură, și mai ales în arte, stima oamenilor onești face mai mult decât își închipue un oarecare dr. Emil Kolberg, mai mult decât orice merit. Trec la punctul al doilea:

Carti sunt persoanele cari dau tonul în muzică și cu cari d-sea (numitul doctor) a făcut cunoștință, cât a stat în București?

Eu gândesc că întrebarea asta, în partea ei a doua, e cel puțin îndreptată. Cât stă un artist într'un oraș străin, călătorind pentru petrecere, intră în cunoștință cu fel de fel de persoane cari n'au aface deloc cu muzica. Prin urmare, putem să dispensăm pe neamul de a ne spune toate persoanele cu cari a făcut cunoștință cât a stat în București. De ce nu-l putem dispensa însă, este de răspunsul care trebuie să ni-l dea la întrebarea: «cari sunt persoanele cari dau tonul în muzică?» Dar și aci eu mă tem că infamul calomniator are să scape foarte ușor, mai ales că întrebarea e pusă de niște specialiști; străinul e în stare să ne răspundă zimbând:

— Cum, dv. nu cunoașteți cine dă tonul în muzică? Dar e foarte simplu: îl dă compozitorul, însemnându-l foarte precis la începutul bucatii, imediat după chee. Când nu pune niciun semn—și asta într'un singur caz din douăzeci și patru—chiar atunci însemnează precis că a vrut să însemneze pe *C dur*, cum zicem noi germanii, sau *do major*, cum ziceți dv. latini. Alăt ar mai trebui să mă într-oacă și cine dă măsura în muzică. Atunci v'asă răspunde: tot compozitorul, și tot la începutul bucatii, imediat după însemnarea tonului. Prin urmare, ne-am înțeles... La începutul fiecărei bucati, compozitorul dă întâiu cheea, apoi tonul și pe urmă măsura.

Care va să zică și cu această întrebare nu l'putem infundă pe acel străin, care și-a permis, etc.

Să trecem dar la punctul al treilea al motiunii:

D. Cordonanu să interviev pe lângă presa română de urgență, ca să ia apărarea insultelor aduse în sus zisa revistă.

Acest punct mi se pare de prisos, dacă nu chiar măhniitor. Dar când oare presa noastră a avut nevoie de intervenția culvă, pentru a releva insultele aduse națiunii de către străini? Când oare presa română n'a fost la înălțimea ei, mai ales fiind vorba de artele naționale și în deosebire de muzică? Nu! Fie siguri profesorii noștri că vom ști să ne facem datoria. Da! Vom proceda *con brio*, însă fără precipitare, păstrând tactul și măsura. Vom desvolta *Leichtmotivul* nostru în toate tonurile. Vom face un sgomat asurzitor și mereu *crescendo*, până ce vom atrage atențiunea publicului european asupra operei numitului dr. Kolberg, probând că această operă e un complet *fiasco*. Reputația musicală a României va fi, trebuie să fie, reabilitată. Vom arăta numele marilor artiști europeni, începând cu Tamberlic (care nu e alt decât Toma Birlic, țigan român din Botoșani) și sfârșind cu tinerul prima-violină dela *Kaiserliche-Königliche Hofopernhaus* din Viena, d. Rosé (care nu e alt decât un evreu român din Iași), și pe cari i-a produs numai și numai școala noastră națională de muzică. Vom arăta câte orchestre permanente cu solide tradițiuni avem în țară. Vom face statistica tuturor pianurilor dela noi, atât de bine acordate, încât nu mai trebuie acordate de loc. Vom arăta, cu certificate din partea tuturor magazinelor de *Musicalia*, imensa deosebire între consumul producțiilor clasice și al bucatilor familiare, ca de ex. polci (*Kreuz-oder Schnell*), valsuri, *pas-de-quatre*, române, canțonete, *Giger Marsch*, *Tararabumderè*, etc. Vom dovedi ceva mai mult; vom dovedi cu acte oficiale că o prima-donă națională poate câpăta la noi, dacă reușește într'un concurs, un contract sigur pe trei, chiar pe patru luni, fiind plătită adeseori până la cinci, șase, chiar până la șapte sute de lei pe lună! Vom dovedi în fine că aceeași prima-donă, pe aceeași scenă, în fața aceluiași public, va cânta cu același succes pe *Ernestina din Choufleuri*, pe *Valentina din Hughehoși*, pe *Eleonora din Trovatore*, pe *Margareta din Faust* și pe *Cizpra din Zigeuner-Baron*...

Cu acestea cred că l'vom infundă pe d. dr. Kolberg. Să mai îndrănească a vorbi neamul de inferioritatea României în privința muzicii și instituțiilor de educație musicală!

Caragiale.

Atragem atenția cititorilor asupra Catastrofei din Galați, în privința căreia publicăm în pagina a III-a a ziarului știrile și ele am primit în ultimul moment.

INFORMAȚII

Înteruperea convalescenței A. S. R. Principele Ferdinand a dat curs iarăși la diferite șgomote regretabile asupra mersului boalei Allelei Sale.

Diferite scrisori cari de cari mă curioase circulă asupra boalei Allelei Sale Regale și asupra buletinelor medicale, pe cari unii le califică de mistificatoare.

Este bine să se știe o dată pentru tot-d'una că mistificări de acest fel nu sunt permise, în împrejurările prin care a trecut și trece Alleja sa și că pe de altă parte M. S. Regele, care urmărește zilnic, și putem zice, oră cu oră, mersul convalescenței Prințului Moștenitor, nu ar permite asemenea proceduri.

Aseară medicii cari îngrijesc pe Principele Moștenitor s'au întrunit în consultațiune și cu satisfacțiune au constatat nu numai că starea progresivă a convalescenței Allelei Sale se menține în totul, dar A. S. Principele Ferdinand este bine dispus, prinde puteri noi și însuși simte cum starea sa generală este mult mai satisfăcătoare pe zi ce merge.

După cite aflăm, Alleja Sa a vorbit cu multă animație cu toți cari cu iubire l'înconjură.

MM. LL. Regele și Regina au fost ieri după amiază, însoțiți de persoanele de serviciu din suita Lor, la Palatul Cotroceni spre a vedea pe A. S. Principele Moștenitor.

Suveranul și stă ca peste două ore lângă Augustul bolnav.

Un însemnat număr de persoane cari au voit să vorbească ieri prin telefon cu Galații, nu au putut.

Toate acele persoane s'au întors bredouilles cum zice francezul.

Nu s'ar putea ca direcțiunea telegrafelor să fie mai cu grijă?

Cu începere de mîine Joul, 1 Iulie st. n. circulațiunea trenurilor pe linia Iași-Dorohoi a fost modificată.

Modificările introduse în orarul trenurilor sunt indicate în publicații speciale.

Atragem atenția cititorilor asupra articolului din pagina IV-a: «Sucesiunea Iorgu Radu».

D. major Musteața, comandantul divizionului de jandarmi călări din capitală, va fi mutat pe ziua de 1 Iulie în reg. 3 Roșiori, în locul d-lui major Bogdan, care va lua comanda jandarmilor călări.

D. Delavincourt, secretar al legațiunii franceze în capitală, care a lipsit mai mult timp la Paris, s'a întors luni seară în București și a reluat ocupațiunile sale la legațiune.

D-na H. Darclée, celebra noastră artistă lirică, a fost primită Duminecă în audiență de M. S. Regina. Suverana a bine-votat a-i cere concursul pentru o serbare ce se va da sub înaltul său patronaj în profitul victimelor inundațiilor, la Palatul Ateneului.

D-na Darclée se află foarte fericită de a putea fi plăcută Augustei Noastre Suverane.

Pe de altă parte Comitetul Jockey-Clubului va organiza o serie de serbări hipice la care se vor da și două caruzeluri militare. Cel întâiu, dat de ofițeri ai armelor călări din capitală și cel de al doilea de o repriză de 56 soldați din escadronul 2 de tren, sub conducerea d-lui Locot. Petrescu.

Clubul regal va da în parcul localității său o serie de serbări în favoarea inundațiilor. Persoanele din comitetul de organizare al acestor serbări, și dau toată osteneala ca serbările să fie pe deplin atrăgătoare.

Societatea Centrală Agricolă, care în tot-deauna a fost în capul subscripțiilor la toate operele de bine-facere a luat hotărîrea de a pune la dispozițiunea Comitetului pentru inundații suma de zece mii lei.

Se știe că tot această Societate a contribuit cu suma de treizeci de mii de lei pentru institutul Carol-Elisabeta.

Drama din Muscel

Intr'unul din numerele noastre trecute, vorbind de o dramă petrecută în județul Muscel, am publicat în rezumat o petițiune adresată procurorului general din Capitală de către mama răposatei, femeia Bucura Preoteasa, care pretindea că moartea fiicei sale Stanca lui Petre N. Vilcu nu a fost naturală și că autopsia cadavrului și cercetările făcute de parchet nu au fost regulate.

Din informațiunile noastre pozitive, aflăm că la prima autopsie, în regula făcută de doctorul plășel Argeșel, în prezența d-lui procuror Rătescu, s'a constatat că moartea a fost naturală și nici de cum violentă și că în urma acestor constatări d. procuror Rătescu a autorizat înmormintarea cadavrului.

În urma petițiunii adresată procurorului general de femeia Bucura Preoteasa și pentru ca nici o bănuială să nu mai existe în această afacere, s'a ordonat o contra-expertișă.

Din ordinul procurorului general, cadavrul a fost desgroat în ziua de 15 Iunie și doctorii Jugureanu, Dimitriu și Mărculescu numiți în comisiunea de contra-ex-

perțișă, au procedat din nou la autopsia cadavrului.

Această autopsie a dat același rezultat ca și cea d'întîiu. S'a constatat că moartea a fost naturală, fără nici o urmă de traumatism.

Moartea femeiei Stanca, pare a fi consecința alcoolismului, găsindu-se leziuni de o gastrită cronică și o ipertofie epatică cu degenerescență grasă.

În urma acestor de a doua autopsie constatându-se pe deplin că moartea femeiei a fost naturală și că prin urmare reclamațiunile femeiei Bucura Preoteasa sunt neîntemeiate, petițiunea în chestiune a fost pusă la dosar și afacerea clasată.

Catastrofa din Galați

Aseară, tirziū, corespondentul nostru din Galați ne-a telegrafiat că apele lacului Brateș au rupt în două locuri șoseaua Galați-Reni și s'au revărsat asupra părții orașului numită vale.

Catastrofa este îngrozitoare. Jumătatea de oraș este sub apă; docurile, mai multe fabrici, între care fabrica de lemne Goetz, depozite mari de cherestele, magazile de mărfuri ale drumurilor de fer, întreprinderile regiilor, etc. etc. sunt de asemenea sub apă.

Soldații cari, zi și noapte, lucrau la întărirea soselei, au părăsit lucrările.

Locuitorii din vale au fugit, speriați, în partea de sus a orașului.

Panica este generală.

Față cu această teribilă catastrofă care a cauzat nenorocirea a peste 25 mii de suflete, citiți sunt locuitorii din partea de vale a orașului Galați, cari au fost inundați, unul din redactorii noștri a plecat aseară în localitate de unde ne va trimite, prin telegraf și prin postă amănunte.

Iată nouile știri pe cari le am primit astă noapte din Galați:

Șoseaua Galați-Reni a fost ruptă pe la orele 7 seara. Un vînt puternic care bătea de la Nord a agitat apa de tare apele întrunite ale lacului Brateș cu ale Prutului, în cît șoseaua nu a mai putut rezista.

Gara și linia ferată sunt inundate. Din Galați nu mai pleacă nici un tren.

Apele Prutului cu ale lacului Brateș și ale Dunărei sunt întrunite. Peste 25 mii oameni sunt pe drumuri.

Galați, orele 10.50 seara.

Șoseaua spre Prut s'a rupt pe la orele 4 jum. dupe amiază. Toată ziua a bălul un vînt puternic care în cele din urmă a cauzat ruperea.

Șoseaua este ruptă pe o întindere de 30 m., revărsarea apei a fost groznică; soldații cari lucrau la apărarea drumului fiind surprinși de revărsare, au părăsit lucrările fugind care în cotroapuca.

În mai puțin de două ore, mahalalele Badalan, Sf. Dumitru și Isvorul au fost complet inundate, pînă la linia drumului de fer.

Panica

Tipetele locuitorilor, surprinși de apă, umpleau văzduhul; din toate părțile nu se auziau de cît strigăte de ajutor. Spectacolul era sfîșietor.

S'au organizat imediat ajutoare; plute improvizate, lunturi particulare și de ale flotilei de război mișunau în toate părțile dînd ajutor.

Oamenii, unii goi, a'ții îmbrăcați, înotați scotînd din case femei, copii și ueruri. Tot orașul alergase în vale ca să vadă dezastrul. Toți erau cuprinși de spaimă și mîhnire.

Desaștrul

Magaziile de la gară s'au pulul deșerta; toate mașinile de pe linie și din ateliere, precum și o parte din vagoane au fost expediate la gara Barboși.

La gara ori-ce serviciu a fost suspendat, toți căutînd să scape cite ceva.

Apa însă venea mereu: la orele 7 gara, depozitul de mașine și magazile din împrejurimi au fost inundate; apa avea o înălțime la gară, la această oră, de 55 cm. De asemenea la docuri apa este pînă la brîu.

Apele au năvălit și în strada Cereș, dar au fost oprite de digul ridicat. Sule de oameni și căruțe lucrau la întărirea acestui dig, pentru a scapa cel puțin partea orașului situat între str. Cereș și deal.

Victime

Pînă în acest moment nu se poate preciza dacă sunt victime, cîci controlul în mijlocul panicii și zăpăcelei ce domnește, este imposibil.

Un copil însă este sigur că a fost înecat.

Pagubele

Îngrijirea tuturor este îndreptată în acest moment la marile cantități de produse cu cari erau pline mulțimea de hambare înate.

Pagubele sunt enorme. Peste tot locul nu vezi de cît căruțe încărcate cu bagaje.

Numărul celor rămași fără adăpost este enorm.

La Zăclău

Satul Zăclău situat pe malul drept al Dunărei, în foja Galaților, este inundat: 110 case sunt sub apă, care are o înălțime de 5 metri deasupra solului.

Locuitorii acestui sat parte s'au refugiat la Țiglina și în Galați, parte așteaptă încă ajutor.

Galați 11.30 noaptea

În acest moment apa a rupt digul din strada Cereș.

Panica este mare. S'a dat alarma ca locuitorii cari s'au culcat să se deslepte și să părăsească casele lor. Orașul este în dolii.

D. M. Ferechi, ministru de interne, a plecat aseară la orele 11.5, la Galați.

Abonamente de vară

Pentru sezonul de viligiatură administrațiunea ziarului «EPOCA» a înființat abonamente lunare cu următoarele prețuri:

In Țară	In Străinătate
O lună 3 lei	O lună 5 lei
Două luni 5 lei	Două luni 9 lei

ȘTIRI MARUNTE

*** În ziua de 28 Iunie c., ora 10 a. m., se va ține licitație în localul școlilor Societății pentru învățatura poporului romin (str. sf. Ecaterina) pentru aprovizionarea internatului școlii normale: cu piine, carne, articole de băcănie și cu 25 stj. cubi de lemne.**

*** Recensămîntul caiilor din Capitală urmează în fie-care zi la casarmă jandarmilor pedestri din curtea Poliției Capitalei.**

Un domn medic veterinar examinează cail ce se înscriu.

*** D. general Popescu, comandantul divizionului «Dobrogea, care, în interes de serviciu, a stat cite-va zile în Capitală, a plecat ieri la comandamentul său.**

*** Direcțiunea tramvaiului nou a început a așeza două rînduri de șine pe stradele Climpianu, Știrbey Vodă și Popa Tatu, pe unde circulațiunea este foarte mare.**

Grădina Bragadiru.—Sîmbătă 21 Iunie 1897, va avea loc o MARE SERBARE POPULARĂ arătată de Români recunosători d-lui Roberto Fava, neobosit luptător pentru cauza sfîntă a Romînilor, începutul la ora 3 p. m., două muzici militare, joieri de popic cu premi, serată venetiană, la orele 9 seara conferința cu subiect național ținută de domnul I. L. Caragiale, lanterna magică, cinematograf artistic și diferite surprize.

Prețul intrării 50 de bani de persoană (două copii un bilet). Biletul cu data de 14 Iunie a. c. cînd era să se ție serbarea, dar nu s'a putut ține din cauza timpului rău, sunt valabile.

DIVERSE

DIN CAPITALA

Incendiu.—Un incendiu violent s'a declarat aseară pe la orele 7 la depozitul de gaz al d-lui Herman Grünberg din strada Căărăș No. 370.

Focul a luat naștere din pivniță, unde erau depuse mai multe vase cu petrol, și din cauza unui servitor care din neglijență a aruncat un chibrit pe jos și a comunicat focul unui vas cu petrol.

Pompierii, sosiți după cite-va timp de la declararea incendiului, au reușit să localizeze flăcările înainte ca ele să se întinză pînă la depozitul cel mare.

După o oră focul era stins.

Copii găsiți.—Pe bulevardul Dosul Gărei s'a găsit astă noapte pe la orele 11, de către trecători, un copil născut, de sex femelin, care lepădată pe trotuar țipa din toate micetele ei forțe.

De la secția respectivă, mica nenorocită a fost transportată în îngrijirea spitalului Maternitate.

Prinderea unui criminal.—În urma intervențiunii făcute de comandantul regimentului 3 de roșiori din Tecuci, poliția de siguranță din Capitală a reușit să prindă pe autorul îndoitel crime săvîrșite în orașul Tecuci și despre care am vorbit la timp.

Criminalul, un anume Tudor Petre, dezertor din regimentul 3 roșiori, care a fugit din Tecuci după săvîrșirea crimei, se refugiase în Capitală, a fost arestat ieri.

El va fi înaintat autorităților militare din Tecuci după îndeplinirea formelor legale.

O femeie spărgătoare.—Astă noapte s'a prins de către agenții poliției femeia Tina Tudor de fel din comuna Luceni, care alaltă-ori noaptea s'a introdus prin spargere în locuința lui Petre Didici din strada Raionului și i a devastat cu desăvîrșire toată casa.

Incendiu.—Ni se comunică din Jilava că săptămîna trecută, un incendiu violent s'a declarat la magaziele de cereale ale arendașului moșiei Jilava Mierlari, Ilfov.

Flăcările au distrus cu desăvîrșire un pătur încărcat cu două sute chile de porumb.

Cu ajutorul sătenilor și a oamenilor din serviciul arendașului, focul a putut fi localizat și s'a evitat ast-fel nenorociri mari.

Pagubele trec peste 10.000 lei.

Fiind bănueli că focul a fost pus cu intențiune de rău-voitori, autoritățile locale au deschis o anchetă.

Tîlhărie.—O telegramă din Magurele no înștiințează că alaltă-ori noaptea o bandă de tîlhari s'au introdus prin spargerea unui zid în gara Lița, unde au încercat să spargă casa de bani a stațiunii.

Nereușind, tîlharii s'au mulțumit să fure cite-va din obiecte mai de valoare și parte din obiectele domestice ale șefului stațiunii.

Unul din tîlharii a fost prins chiar a doua zi, în oraș pe cînd se încerca să vîndă obiecte furtive.

Poliția urmărește și pe cel al'tii.

Țuait de apă.—Din Măgurele ni se scrie că ieri un călărăș întorcîndu-se călare de la cazarmă și vînd să treacă apa Calmățuului, la punctul numit Salcia a fost luat de curentul apei și s'a înecat.

Cașul a scăpat întotdeauna pînă la mal unde a fost găsit de trecători. Cadavrul nenorocitului soldat n'a fost încă găsit pînă acum.

Strivit de un mal.—Lucrătorul Grigore Dumitru din comuna Musurat, Constanța, pe cînd șapa la piatră în cariera din localitate, un mal nisipos care era în fața lui s'a surpat și l'a îngropat de viu.

Cei al'tii lucrători venind în ajutorul nenorocitului, au reușit după multă muncă să-l scoată de sub surpătură într-o stare o ibiță. Nenorocitul avea ambele picioare frînte și rîni oribile la piept și la cap.

Într-o stare cu totul de peraltă sărmanul lucrător a fost transportat la spitalul din Cernavodă.

DIN STREINATATE

O călătore originală.—Constantinopol adăpostește de cite-va zile pe o călătore musulmană, foarte interesantă. Hatidje Hidayet Hanum, ast-fel se numește originala, este de fel din Afganistan. Este născută în anul 1859 și vorbește în perfecțiune limbele arabă, indiană, franceză și engleză. După ce a făcut studii serioase în Scoția, la vîrsta de 19 ani s'a măritat cu baronul Douglas, căruia o încredințe țase țatăl său. Devenind văduvă, numai la cite-va luni după căsătorie, Hatidje s'a dus la Nissa, unde, în 1882 se mărită pentru a doua oară cu contele Serge Narichkine.

Această căsătorie fu însă și mai nenorocită ca cea d'întîiu; Hatidje, pierdu pe rînd doi copilași și 1893, bărbatul său fu ucis într'un duel, în același timp aproape murind și țatăl său. Ibită de atîtea nenorociri succesive, sărmana văduvă se decise să facă voiajuri lungi, pentru a face o diversione în marea ei durere. Doritoare de altmîntreul de a se consacra și unei lucrări folositoare, Hatidje-Hid-yet-Hanum, făcu prin marile orașe prin care a trecut, la New-York, la Londra, la Paris, etc. conferințe asupra islamismului și publică articole bine apreciate în marile reviste europene. Întrepriza călătore a străbătut în urmă Sahara, Arabia și Algeria și actualmente se repausează în Constantinopol, de unde își va lua ier drumul.

„EPOCA” IN PROVINCIE

PLOEȘTI

Cine nu-l colectivist, este un dușman, care n'are nici un drept în astă țară. Toate micile dușmăni de mahală, invidia și ura ori-cărei secături, se apreciază la colectivisti ca sentimente mari și bine-făcătoare pentru nație și patriid.

Aceste apucături josnice, se manifestă mai ales în administrațiunea școloilor.

Spre nenorocirea acestei administrații, de la venirea colectivistiilor, sunt în fruntea ei citi-va oameni, între cari primul loc îl ocupă d. Sihleanu, profesor universitar, acela care a arborat steagul negru la moartea lui Meschiu. Acesta a împănât administrația exterioară cu tot felul de oameni incapabili pentru învățămînt, dar capabili a executa ori-ce tirăloșie.

Am arătat cum la Ploiești au fost permuțati sau amendați, citi-va institutori, fiindcă revizorul local a încredințat pe d. Sihleanu ca acei institutori sunt conservatori, sau cel puțin nu sunt liberali. Am arătat asemenea cum s'au suprimat cite-va școli rurale mărginașe din Ploiești, la cari funcționau nevastele unor institutori; ca prin acest mijloc să l' despartă, trimițînd pe aceste învățătoare în cine știe ce parte a țării. D. Poni a fost mai uman ca d. Sihleanu și a făcut răul pe jumătate numai.

Acum, după alegerile din urmă, pleușuca colectivista se simte încurajată și nu se sfîșește să amenințe pe institutori și învățătorii bănuiri. Și atîta trecere are în partid pleușuca colectivista, că trinitatea formată din revizorul școlar provizoriu, Teodor Georgescu, și Dima, institutor, caută prin toate mijloacele a provoca scandal, în contra citor-va institutori, din localitate.

Nu se sfîșe să asmuțe chiar pe părinții copiilor în contra institutorilor.

Zilele trecute a murit în Ploiești un oarecare I. Asteriade, care a dăruit, în vremuri, suma de 25.000 mii lei pentru clădirea școlii primare No. 3. Nici autoritatea comunală, nici cea școlară, n'au luat parte la înmormintarea generosului donator, dar a doua zi gazeta colectivista locală a scris un articol intitulat «Nerecunoscătorii», prin care se aruncă institutorilor școlii No. 3, potop de injurii, fiindcă

fiind că n'aveau titlurile cerute de lege, dar aveau pe cele cerute de partid?
Ceea-ce profesorul universitar, d. St. Siliu, nu înțelege, sperăm că va înțelege d. Haret și va modera, pe ici pe colo, pornirile dușmănoase ale secretarului general, care pare că nu și-a dat seama că înjosește, prin aceste porniri, înaltul post ce ocupă.
Vom reveni.

M.

FRANÇOIS DE NION

DREPTUL BĂRBATULUI

Un vînt puternic îi plecă ramurile peste cap și el se opri în noaptea tăcută sub arcada stufoasă a sicomorelor. Aleea era pustie.

Pe Boulevard se auzea încă uruitul trăsurilor și al omnibusurilor.
Și zgometul acesta desleptîndu-l din visarea-i înfrigurată, văzu că se află înaintea porții pe care o trecuse de altă oră: poarta dragostei. Scoase cheia din buzunar, o puse în broasca ușei, înforîndu-se la atingerea fierului de fier.

Filip se afla de odată înaintea casei. Îi se părea semeată casa cea. Își aminti că în ajun, sprijinit pe peron, forma albă a Elenei se aplecă pe fereastră pentru a-i întinde două brațe goale—pentru ce l'a oprit să vie în acea seară, pentru ce?

Și de ce acum ușa îi e închisă, mișcata ușa pe care o găsea în fie-care seară crăpată? De ce ferestrele cu țolurile lăstate care o ascund cum ascund pleoapele ochiul lui?

Luna reapăru, în fuga-i nebulă, din mijlocul norilor negri. În goana ei înalbi o clipă casa stingeră, pe urmă norii se înprunar și din nou noaptea furtunoasă se deslănțu cu zgomet.

Cînd se lumină fereastra, îi se lumină tot sufletul răscolindu-i adîncul.

Cunoștea drumul. Se apropie tiptil de fereastră, cu pumnii încheștați se prinse de zid, unghiile-i cucieră în vîrf de cărămidă. Camera era deja înaintea ochilor lui.

O văzu. Îi se lumină ochii văzînd-o cum se nvrîrtește, leneșă, printre mobilele noi.

Dar de odată trupul îi se crîncenă, și un gemăt dureros eși din pieptu-i. Erau două forme în odaie.

Căzută jos, își rezemă de zid fruntea îndurerată și suferi.

Dușmanul era acolo. Filip îl recunoscu. El gustă acum delicia dragostei: de pe buze îi se păru că recunoscu vorbele ce-i rostea.

Și o văzu și pe dînsa. Îi citi în ochi ce tot întunericul și îi văzu aerul de supunere către acela care îi posedă trupul, dar nu sufletul.

În lacrimi mere și ferbinți își topi durerea.

Așa! Nici trădările, nici ocara, n'au distrus trecutul! Și ajunge un semn ca ea să așade și să se supună!

Și totuși ce n'a făcut pentru dînsa.

Nu s'a putut opri și într-o zi, dintr'un fel de egoism i-a reproșat toate acestea, i-a amintit luxul casei care era al lui, cariera lui zdrobită pentru dînsa, viața lui legată de voința ei!

Și aștepta mereu, în zid, sub biciurile vîntului, aștepta ca cel alt să bine-vioască să plece, să plece din casa lui, țînuta de dînsul.

Brațele îi se desleptă gîndurile ce-i frîmțau sufletul dădură răgaz trupului să se odihnească.

Din nou îl reveni sfortarea de a se urca sus. Și s'a urcat.

Geamul se sparse bucăți. Vîntul intră în odaie și stinse lampa se auzi o șoaptă:

— E cine-va.

— Nu. E vîntul.

— Ai chibrituri?

Luna se arătă pe cer.

De o dată se auzi un țipăt:

— Filip!

Băiatul se ridică în pat și cu o voce scoasă pe nas.

— Domnule! Cu ce drept intri în odaia mea?

— În odaia d-tale?

— Bărbatul unei femei e la dînsul acasă acolo unde ea e la dînsa acasă.

— Mizerabile.

— Domnule, imi pare rău că m'astarea de surexaltații în care te aflîi te face să uiți multul cum trebuie să vorbești. Am dreptul să te tratez ca pe un rău făcător, și te rog să pleci.

Un mîncuș de raze ale lumii, lucră peste un revolver de nickel. Filip se repede la dînsul. O detunătură și amantul căzu jos; cîte-va picături de singe curg din frunte pe tapet. Domnul sună; servitorii vin în fuga mare.

— Mergeți la comisariul de poliție și declarați că am fost silit să trag într'un individ care s'a introdus la mine în casă.

— Trebuie să chemăm un medic?

— De prisos. E mort... Trebuie să fie un hoț cu gînduri rele.

Linșit și surzitor, el se întoarce în pat, pe cînd servitorii se uită unul la altul recunoscînd pe domnul în hoțul ce l'a ucis domnul.

ULTIME INFORMAȚIUNI

Medicii cari îngrijesc pe A. S. Principele Ferdinand, întruniți astăzi de dimineață în consultațiune, au constatat că convalescența Alteței Sale urmează cursul ei imbucurător.

Medicii speră a putea transporta în primele zile ale săptămîinii viitoare pe Alteța Sa la Sinaia, unde însănătoșirea va fi mai repede.

M. S. Regina, însoțită de d-na Mavrogheni, a mers și astăzi dimineață la Palatul de la Cotroceni, unde a stat ca peste două ore pe lingă A. S. Principele Ferdinand.

A. S. Princesesa Maria a făcut ieri o plimbare călare spre comuna Militarî.

Trupele de infanterie teritorială cari sunt concentrate pe platoul de la Cotroceni, vor fi desconcentrate, miine, de oare ce din cauza bălților ce s'au format, în toată tabăra sunt mari temeri ca să nu se ivească vre-o epidemie printre soldați.

La regimentul 6 de infanterie, desconcentrarea a început chiar de astăzi, iar regimentul 21 va fi desconcentrat miine, după ce mai întâi d. general Carcalețanu, comandantul diviziei, îl va trece în inspecțiune.

Marșurile militare pe cari aceste trupe le face în fie-care an, au fost contramandate din această cauză.

În momentul de a pune ziarul sub presă ni se comunică că depeșile ce ni s'au trimise de corespondentul nostru din Galați asupra inundațiilor de acolo, au fost oprite de oficiul central telegrafic din Capitală.
Vom reveni.

Se vorbește de o mișcare printre cîțiva ofițeri superiori de intențanță.

Este chiar posibil ca cu această ocaziune să se facă și cîte-va înaintări în această armă.

MM. LL. Regele și Regina vor relua reședința de vară la Castelul Peleş, îndată ce se va fi decis ziua transportării Principei Moștenitor la Sinaia.

D. general Vasiliu Năsturel a plecat ieri la Tirgoviște.

Consiliul profesoral al Universității din București a eliminat pentru tot d'una de la această universitate pe studentul Toma Dimitri, pentru rea purtare.

După cum am anunțat, d. Spiru Haret, ministrul cultelor și instrucțiunii publice, s'a reintors astăzi de dimineață în Capitală, venind din Severin.

M. S. Regele, însoțit de adjutantul de serviciu, a fost astăzi de dimineață la orele 10 la pirotecția armatei, pe care a inspectat-o cu de-amănuntul.
Majestatea Sa a fost întîmpinat la sosire de d. General Arion, d. colonel Angelescu, comandantul pieței, și d. colonel Pericari, directorul pirotecției, cărui Majestatea Sa i-a exprimat la plecare înaltele Sale mulțumiri pentru buna stare în care a găsit pirotecția.

Lucrările liniiei R.-Vilcea-Călimănești-Riul Vadului se urmează cu activitate spre a se putea face cit de curînd recordarea cu liniile ferate austro-ungare.

Diracțiunea lucrărilor nouă a însărcinat 12 ingineri cu supravegherea și conducerea lucrărilor acestei linii, care pentru înlesnire, este împărțită în șase secțiuni.

Prezența acestor însemnat număr de ingineri pe o distanță de 65—70 de kilometri este necesită de însemnata lucrărilor, multe din ele fiind lucrări de artă.

Secțiunea a II-a a Inaltei curți de Casațiune a respins ieri recursul făcut de procurorul general în contra deciziunii Curții de Apel, care declară pe Mihail Georgescu, autorul atentatului de la șosea, iresponsabil, îl achita de închisoarea de 5 ani pentru faptul că pălmuise pe procurorul general chiar în Palatul Justiției.

Cultura tutunului

Stirile ce ne vin din mai multe județe precum Ilfov, Vlașca și Dimbovița sunt aceleași în privința mersului culturii tutunului.

Ploile și inundațiunile au întîrziat sădirea tutunului; cu toate acestea el s'a putut pe apucate și sădi și răsădi, și ca toate cele alte plante, acum așteaptă timp frumos și cu căldură ca să crească. De ploie nu ar mai avea trebuință de cit peste 3 sau patru săptămîni.

Tutunul promite o recoltă abundentă.

Un confrate a anunțat că examenele de istorie ale clasei V-VII din Liceul Modern ar fi fost definitiv suspendate și că toți elevii claselor respective vor repeta clasa. Informația nu este exactă.

S'a suspendat, și numai în mod provizoriu, examenul de istorie din clasa V, din cauza unui neînsemnat incident între profesorul respectiv și delegatul ministerial. Dar toate examenele de istorie ale claselor V-VII se vor trece, conform regulamentului acum în lînie.

Nici un elev n'a fost respins de la examen ca nelenșis în regulă. Putem afirma că toți cei 200 de elevi ai cursului secundar au fost înscriși în regulă. N'au fost respinși de cit cîțiva elevi cari, de și înscriși conform regulamentului, nu urmaseră cursurile timp de două trimestre.

Depeșile de azi

Serviciul „Agenției Romîne“

Paris, 17 Iunie.

Camera deputaților a numit o comisiune de anchetă însărcinată să examineze afacerea Panamalei. Această comisiune este formată din reprezentanții tuturor grupelor parlamentare.

Portsmouth, 17 Iunie.

Amiralul străin a vizitat arsenalul, cunoscutul Caesars și stabilimentele maritime.

Londra, 17 Iunie.

Prințul și Princesesa Bulgariei au plecat la Paris.

Colonia, 17 Iunie.

După Gazeta de Colonia, d-nul de Boetticher și-ar fi dat demisia.

Prințul de Hohenzollern a primit pe d-nul de Bülow, care va pleca miine la Salzkammergaut, unde va rămîne cîte-va săptămîni cu familia sa.

Constantinopol, 17 Iunie.

La Djeddah ciuma domnește mereu; se numără pînă la 3 decese pe zi.

Constantinopol, 17 Iunie.

Eri un ciclon s'a abătut asupra mării Egee; stricăciunile sunt mari pe teritoriile Salonicului, Kavalei și Xanthi. În urma unor intreruperi noi de comunicație cu drum de fer, expediția poștelor pentru România și Serbia a rămas nefăcută.

Toulon, 17 Iunie.

Corabia comercială cu trei catarguri «Despina», venind din Fiume, încercată cu lemnaie, a fost aruncată pe coastă, în fața portului Toulon. S'a trimis în ajutorul acestei corăbi luntrele escadrei.

La Sude, 17 Iunie.

O valvă a făcut explozie pe bordul în-crucișătorului italian «Busan». Sunt 5 morți și un rănit în mod grav.

Londra, 17 Iunie.

Vaporul «Oden», venind din Colombo s'a scufundat la 9 Iunie lingă Socotora 23 pasageri, 20 de europeni al echipajului și toți ofițerii s'au înecat. 9 pasageri și 36 mateloi au scăpat.

Lemberg, 17 Iunie.

În urma catastrofei de drum de fier de lingă Kolomea, s'au regăsit 6 cadavre. S'au organizat colecte în multe orașe pentru a veni în ajutorul familiilor victimelor.

SPECTACOLE

Grădina Rașca, sub direcțiunea d-lui Simion Petrescu, în fie-care seară reprezentațiuni variate la Koster & Biald din New-York: Teatru, gimnastică, dansuri, concerte și pantomime.

Prețurile locurilor: Loja 10 lei, Stalul I 2 lei, Stalul II 1 leu. Militari, gradele inferioare și copii prețurile pe jumătate.

Grădina Casino.—Joi 19 Iunie 1897 se va cînta pentru debutul d-rei Linda Mont-Brunner: Cavaleria Rusticana operă în 2 acte de Mascagne și actul III din Mignon de Ambroise Thomas.

Regele Tonicilor, cel mai activ din vinurile de quinină, este Quininum Labarraque. Formula sa a fost aprobată de Academia de Medicină din Paris.

Acest leac, e cel mai indicat pentru a combate anemia, boalele nervoase, starea febroasă și a da puteri convalescenților. Un pahar de liquer după fie-care masă.

BURSA

Pe ziua de 17 (29) Iunie 1897

DIŢ STREINĂTATE (prin fir telegrafic)	DIN BUCUREȘTI (După cota oficială)
VIENA	Impr. de stat romîn
Napoleonul 2385	5% Renta perpetuă . . . 103
Rubla 152 1/2	5% R. amort. 1881 . . . 100 1/2
Credit. Austriac . . . 370 50	5% „ (Im. 1892) . . . 101 1/2
Ored. fono. austr. . . 47 1/2	5% „ din 1883 . . . 101 1/2
„ ungur 402	5% „ 1884 int. 95 1/2
Drum de fier austr. . 358 70	4% „ (Im. 31 1/2 mil.) 89 1/2
Lombard 84 50	4% „ (Im. 30 mil.) . . . 89 1/2
Alpine —	4% „ (Im. 27 mil.) . . . 90 1/2
Leoni turcești 58 80	4% „ (Im. 45 mil.) 91 80 1/2
Renta hîrde austr. . . 101 95	4% „ (Im. 120 mil.) 94 80 1/2
„ arg. 122 01	4% „ (Im. 30 mil.) . . . 90 1/2
„ sur 123 15	4% C. F. R. (Conv. 91 1/2
„ ungur 123 80	6% Schverschr. —
BERLIN	5% Oblig. Stat (C. rar.) 102
Napoleonul 16 25	10 Oblig. Cassel Pens. —
Rubla 216 10	„ 800 lei
Discont 202 90	Imprumuturi de orașe
Schimb-Londra . . . 20 98 1/2	5% Oblig. C. Buc. 1885 . 98 1/2
„ Paris 81 30	Idem Idem 1884 . . . —
„ Viena 182 50	Idem Idem 1888 . . . —
„ Amsterdam . . . 168 50	Idem Idem 1889 . . . 91 1/2
„ Belgia 80 75	Idem Idem 1890 . . . 92 1/2
„ Italia 77 30	Idem Idem 1891 . . . 92 1/2
PARIS	Imprumuturi de Societăți
Banca Otomană . . . 568 50	5% Bor. fono. rusale . . . 94 1/2
Leoni Turcoști . . . 110	5% „ urb. Buc. 90 1/2
Impr. Egyptian . . . —	5% „ „ lași 86 1/2
„ Heliopol —	Acțiuni
Drum de fier austr. . 775	Banca Naț. Romînel . . 1850
Alpine 242	Banca Agricolă 203
Renta Fran. 3 1/2 % . . 107 97	Banca Romînel 422
„ arg. 3 % 95 87	Soc. Belg. Dacia Rom. . . 422
Renta Italiană 106	„ Națională 464
„ Ungară 106	„ reas. Patria 115
RENTELE ROMĂNE	„ rom. cons. luc. pub. . . 169
BERLIN	„ de Buzău artico 365
Renta Rom. 5 % 101	„ p. fabr. hîr. Electri . . . —
„ „ 4 % 90 10	„ p. furn. milit. și loc. . . —
„ „ 3 % 89 10	„ p. câșt. fer. și tramway 820
„ „ 1898 4 % 89 50	Bala Centrală 110
PARIS	SCHIMB
Renta Rom. 5 % 102	Londra cek. 25 28 1/2
„ „ 4 % 91 60	„ 3 lun. 25 13 1/2
„ „ 1898 4 % 89 15	Paris cek. 100 55
FRANCFURT	„ 3 lun. 100 100
Renta Rom. 5 % 100 65	Viena cek. 211 1/2
„ „ 4 % 88 40	Berlin 3 lun. 209 1/2
	„ 3 lun. cek. 124 80
	„ 3 lun. 123 12 1/2

Dr. I. T. Mera

Medic romîn

KARLSBAD, Markplatz Tempel

Dr. Ion Calinciuc

MARIENBAD, VILA COLUMBA

Dr. P. Cioranu

FRANZESBAD

STEFANSSTRASSE

VILLA KÖRNERHOF N.

Băile Băltătești

1) **Băile Minerale calde cloro-sodice, iodurate și bromurate**, analoge cu apele: Kreutznach, Hamburg, Ischl, Reichenhall, Aussee, etc. speciale contra limfatismului, scrofulei, rachitismului, supurația glandelor limfatice, abcese recte, boale de piele, maladiile oaselor, debilitații generale, precum și în toate boalele de femei: metrite acute și cronice, eudometrie, salhingite, etc. tumorilor uterului și anexelor.

2) **Isvorul Cuza-Vodă.** — Isvorul Cuza-Vodă, apă de băut, foarte bogat în sulfat de sodiu analog cu apa de Karlsbad și Vichy, isvor din care se extrage: *sarea purgativă de Băltătești*, este foarte folositor în toate boalele de stomah și anexele tubului digestiv, precum: dispesie, catar acut și cronic al stomahului, ulcer precum și contra cancerulul stomahal, constipația opiniată, colicele de ficat și rinichi, cirosa hepato-splenica, hydropisiile și obesitatea. Tote aceste maladii se vindecă în urma unei cure sistematice făcută cu apa sa sarea de Băltătești.

3) **Stabilimentul de Inhalat și Pulverisat minerale.** — Noul stabiliment de Inhalat și bad, terentină, goaiacol crozoți, rucaliptol sau ori-ce esență umată de pulve-riștie de apă minerală; aranjat după sistemul Reichenhall și Ischl, este foarte folositor în toate boalele de nas, gât și mal cu seamă în bronchită, emphisema, astmă și tuberculoză pulmonară, fiind cel mai sigur mijloc de a introduce săruri în organism.

4) **Stabiliment de Hidroterapie** cu dușuri ecoseze, fricțiuni, împachetări, masaje, executat de un masseur și o masseuse sub direcțiunea mea.

Stabilimentele situate într'un vast parc de brad, posedă camere elegante mobilate și restaurantul de prima ordine cu prețuri fixe.

Inchirierile de camere pentru întreaga lună Iunie și August, se fac cu reducere de 25%.—Sezonul începe de la 1 Iunie st. v. pînă la 1 Septembrie.

Pentru ori-ce informațiune, ca: angajări de camere, comenzi de sare de băi, sare purgativă a se adresa la:

Doctorul Stamatin
București, s'r. Vestel 7

Pînă la 1 Iunie st. v. iar de la această dată la băile de la Băltătești, județul Neamț.

FĂRĂ CONCURENȚĂ ROM ȘI SPIRT

din marea fabrică BRAGADIRU
Pentru VIȘINATE

Precum și DULCETURILE.

Rom Englezesc	cu	Lei 1.40 Litrul
„ Jamaic	„	„ 2.20 „
„ Vanilie	„	„ 3.— „
„ Ananas	„	„ 3.— „
Cognac pentru fructe (vișinata)	„	„ 3.— „
Alcool de vin	cu	Lei 1.80 „
„ pentru mașină	„	„ 1.80 „
Vinzarea în gros și en detail		

Comandele se primesc și prin poștă și se vor trimite la domiciliu. Cău mla stimă

Thoma Constantinescu
S-sorul Cofet Bragadiru, str. Carol, 14

În urma desfacerei de asociatul meu, am asortat MAGAZINUL din nou cu mărfuri de Marchizănie, Ferărie, Sticlărie, Porcelanuri, precum Ferărie pentru construcții, unelte și materiale pentru industrie de toate branșele, curele pentru transmisiuni, Mașine pentru gauri, Foale, Menghine, Nicovale, Tocile, Tuburi pentru stropit, Mușamale, Preșuri, Paturi de fier și de bronz, Cărucioare pentru copii, Arme, Cartușe, etc.

Avînd cheltueli mai mici imi convine să vinz mai efîn și rog pe vechea mea clientela să pe onor. public a mă visita, spre a se convinge de adevăr.

Dimitrie Manolescu

S-sorul lui Petre T. Dancovič.
Str. Lipscani, 61 (Colț str. Băcani)

MUȘAMALE IMPERMEABILE CELE MAI EFETIVE

Vinde ca Specialitate
Casă de Mașini Agricole și Industriale
București, str. Smărdan, 2
Brăila, Boulevardul Cuza, 17
Oradova, str. Cogălniceanu 10

MINISTERUL JUSTIȚIEI

Publicațiune

D. Herman Israilovici, domiciliat în București, strada Lipscani, a făcut cerere la acest minister pentru adăogirea la numele său patronimic de «Israilovici» a celui de «Gürtler», spre a se numi «Herman Israilovici Gürtler».

Ministerul publică această cerere, conform dispozițiilor art. 9 din legea asupra numelui, spre știința celor interesați, cari ar voi să facă opozițiunile în termenul prezăvat de aliniatul 2 al zisului articol.

W. STAADACKER

Mașine agricole și industriale de ori-ce

